

РЪКОВОДСТВО ЗА РАБОТА 5444/5524

АНГЛИЙСКИ

Поздравления за избора ви на този часовник CASIO.

За да сте сигурни, че този часовник ще ви осигури годините на експлоатация, за които е проектиран, внимателно прочетете и следвайте инструкциите в това ръководство, особено информацията в „Предпазни мерки при работа“ и „Поддръжка от потребителя“.

Уверете се, че съхранявате цялата потребителска документация под ръка за бъдещи справки.

Имайте предвид, че CASIO COMPUTER CO., LTD. не поема никаква отговорност за каквито и да е щети или загуби, понесени от вас или трета страна, произтичащи от използването на вашия часовник или неговата неизправност.

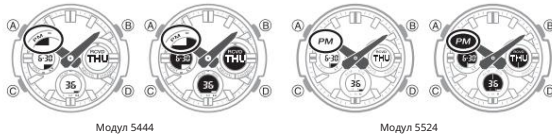
E-1

Относно това ръководство

Оперативните процедури за модули 5444 и 5524 са идентични. Всички илюстрации в това ръководство показват модул 5444.

В зависимост от модела на вашия часовник текстът на дисплея се появява или като тъмни фигури на светъл фон, или като светли фигури на тъмен фон. Всички примери в това ръководство са показани с тъмни фигури на светъл фон.

Операциите с бутоните се обозначават с помощта на буквите, показани на илюстрацията.



Модул 5444

Модул 5524

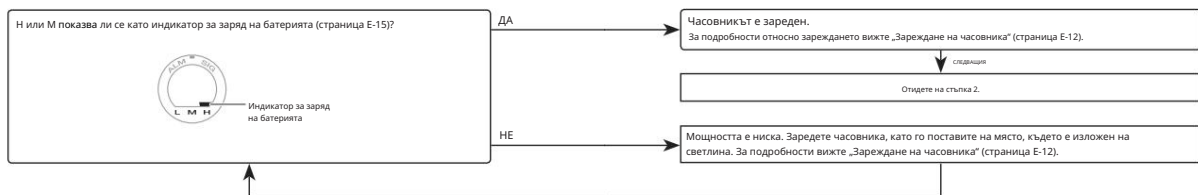
E-2

Обърнете внимание, че илюстрациите на продукта в това ръководство са предназначени само за справка и затова действителният продукт може да изглежда малко по-различен от изображения на илюстрация.

E-3

Неща, които трябва да проверите, преди да използвате часовника

1. Проверете нивото на заряд на батерията.



E-4

E-5

2. Проверете Home City и настройката за лятно часово време (DST).

Използвайте процедурата под „Конфигуриране на настройките за домашен град“ (страница E-42), за да конфигурирате вашия домашен град и настройките за лятно часово време.

важно!

Правилното приемане на сигнала за калибриране на времето и данните в режима за световно време зависят от правилните настройки за град, час и дата в режима за отчитане на времето. Уверете се, че сте конфигурирали тези настройки правилно.

3. Задайте текущия час.

За да настроите часа с помощта на сигнал за калибриране на часа вижте „За да се подготвите за операция по приемане“ (страница E-26).
Ръчна настройка на часа. Вижте „Ръчно конфигуриране на настройките за текущия час и дата“ (страница E-48).

Часовникът вече е готов за употреба.

За подробности относно функцията за радиоуправляемо отчитане на времето на часовника вижте „Радиоуправляемо атомно отчитане на времето“ (страница E-21).

E-6

E-7

Съдържание

Относно това ръководство	E-2
Неща, които трябва да проверите, преди да използвате часовника	E-4
Зареждане на часовника	E-12
Възстановяване от състояние на заспиване	E-20
Радиоуправляемо атомно отчитане на времето	E-21
За да се подготвите за операция по приемане	E-26
За извършване на ръчно получаване	E-29
За да проверите последните резултати от приемането на сигнал	E-33
За включване и изключване на автоматичното приемане	E-34
Справочно ръководство за режим	E-37
Отчитане на времето	E-41

E-8

Конфигуриране на настройките за домашен град	E-42
За да конфигурирате настройките за домашен град	E-42
За да промените настройката за лятно часово време (лятно часово време)	E-45
Ръчно конфигуриране на текущите настройки за час и дата	E-48
Използване на режим Световно време	E-48
Използване на режим Световно време	E-53
За да видите часа в друга часова зона	E-53
За да зададете стандартно време или лятно часово време (DST) за даден град	E-54
За да размените вашите градове за домашно време и световно време	E-55
Използване на хронометъра	E-57
Използване на режим Хронометър	E-57
За извършване на операция за изминало време	E-58
За пауза в разделно време	E-58
За измерване на две покрития	E-58

E-9

РЪКОВОДСТВО за работа 5444/5524

CASIO®

Използване на таймера за обратно отброяване	E-60
За да влезете в режим на таймер за обратно отброяване	E-60
За определяне на началния час на обратното броене	E-60
За извършване на операция с таймер за обратно отброяване	E-62
За спиране на алармата	E-62
Използване на алармата	D-63
За да влезете в режим на аларма	E-63
За да зададете час за аларма	E-64
За да тествате алармата	E-65
За включване и изключване на аларма и часовия сигнал	E-66
За спиране на алармата	E-66
Осветление	E-68
За ръчно включване на осветлението	E-68
За да промените продължителността на осветяване	E-69
За включване и изключване на превключвателя за автоматично осветление	E-72

E-10

Регулиране на началната позиция на ръката	E-75
Ръчно регулиране на изходните позиции	E-75
Преместване на стрелките за лесно гледане на цифровите циферблати	E-78
За да преместите стрелките, за да видите цифров циферблат	E-79
За връщане на ръцете в нормалните им позиции	E-80
Други настройки	E-81
За включване и изключване на тона за работа на бутоните	E-81
За включване и изключване на енергоспестяването	E-83
Отстраняване на неизправности	E-85
Спецификации	E-92
Предпазни мерки при работа	E-95
Потребителска поддръжка	E-105

E-11

Зареждане на часовника

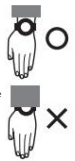
Лицето на часовника е слънчев панел, който генерира енергия от светлина. Генерираната мощност зарежда вградена акумулаторна батерия, която захранва работата на часовника. Часовникът се зарежда винаги, когато е изложен на светлина.

Ръководство за зареждане



Винаги, когато не носите часовника, го оставете на място, където е изложен на светлина.

Постига се най-добра производителност при зареждане като изложите часовника на възможно най-силната светлина.



Когато носите часовника, уверете се, че лицето му не е блокирано от светлина от ръкава на вашето облекло.

Часовникът може да влезе в състояние на заспиване (страница E-19), ако е така лицето е блокирано от ръкава ви дори само частично.

E-12

Внимание!

Оставянето на часовника на ярка светлина за зареждане може да го накара да стане доста горещ. Бъдете внимателни, когато боравите с часовника, за да избегнете изгаряне. Часовникът може да стане особено горещ, когато е изложен на следните условия за дълги периоди.

На таблото на автомобил, паркиран на пряка слънчева светлина
Твърде близо до лампа с нажежаема жичка
Под пряка слънчева светлина

важно!

Оставянето на часовника да стане много горещ може да доведе до затъмняване на цифровите дисплеи. Появата на LCD дисплея трябва да стане отново нормална, когато часовникът се върне до по-ниска температура.

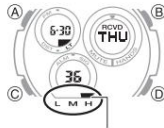
Включете функцията за пестене на енергия на часовника (страница E-19) и го дръжте на място, обикновено изложено на ярка светлина, когато го съхранявате за дълги периоди. Това помага да се гарантира това мощността не намалява.

E-13

Съхраняването на часовника за дълги периоди на място, където няма светлина, или носенето му по такъв начин, че да е блокиран от излагане на светлина, може да доведе до прекъсване на захранването. Излагайте часовника на ярка светлина, когато е възможно.

Ниво на мощност

Можете да получите представа за нивото на мощност на часовника, като наблюдавате индикатора за заряд на батерията в долния цифров циферблат.



Индикатор за заряд на батерията

E-14

НИВО	Индикатор за захранване на батерията	Състояние на функцията
1 (H)		Всички функции са активирани.
2 (M)		Всички функции са активирани.
3 (Земля НИСКО)		Автоматичното и ръчното преимане, осветлението и звуковият сигнал са деактивирани. С изключение на режима за отчитане на времето, всички други режими са деактивирани.
4 (CHG)		Всички функции и индикатори на дисплея са деактивирани, с изключение на отчитането на времето и показването на CHG (зареждане) в долния цифров диск. Часовата и минутната стрелка спряха на 12 часа.
5		Всички функции са деактивирани.

Мигачното съобщение LOW на ниво 3 (L) ви казва, че батерията е много ниска, и че излагането на ярка светлина за зареждане е необходимо възможно най-скоро.

E-15

На ниво 5 всички функции са деактивирани и настройките се връщат към първоначалните си фабрични стойности. След като батерията достигне ниво 2 (M) след падане до ниво 5, реконфигурирайте текущия час, дата и други настройки.

Индикаторите на дисплея се появяват отново веднага щом батерията се зареди от ниво 5 до ниво 2 (M).

Оставянето на часовника изложен на пряка слънчева светлина или друг много силен източник на светлина може да доведе до временно показване на показания на индикатора за захранване на батерията, е по-високо от действителното ниво на батерията. Правилното ниво на батерията трябва да се покаже след няколко минути.

Текущият час и всички други настройки се връщат към първоначалните си фабрични стойности, когато мощността на батерията падне до Ниво 5 и когато смените батерията.

E-16

Режим на възстановяване на мощността

Извършването на многократно осветяване, звук сигнал и/или операция с високоскоростно движение на ръката за кратък период от време може да накара всички индикатори за захранване на батерията (H, M и L) да започнат да мигат в долния цифров диск. Това показва, че часовникът е в трите режима на възстановяване на мощността. Осветлението, алармата, алармата на таймера за обратно отброяване и операциите с почасов сигнал ще бъдат деактивирани, докато зарядът на батерията се възстанови. Захранването на батерията ще се възстанови за около 15 минути. По това време индикаторите за захранване на батерията (H, M, L) ще спрат да мигат. Това показва, че изброените по-горе функции са активирани отново.

Ако всички индикатори за захранване на батерията (H, M, L) мигат и CHG (зареждане) съобщението също мига, това означава, че нивото на батерията е много ниско. Изложете часовника на ярка светлина възможно най-скоро.

Честото мигане на всички индикатори за захранване на батерията (H, M, L) вероятно означава, че оставащият заряд на батерията е нисък. Оставете часовника на ярка светлина, за да може да се зареди.

E-17

Време за зареждане

Ниво на експозиция (Яркост)	Експозиция *1	Промяна на нивото *2			
		Ниво 5	Ниво 4	Ниво 3	Ниво 2
Външна слънчева светлина (50 000 люкса)	8 мин.	3 часа *3, *4	23 часа *3 24 часа *4	6 часа *3 7 часа *4	Ниво 1
Слънчева светлина на прозорец (10 000 люкса)	30 мин.	7 часа *3, *4	85 часа *3 89 часа *4	23 часа *3 24 часа *4	
Слънчева светлина от прозорец в облачен ден (5000 люкса)	48 мин.	11 часа *3, *4	138 часа *3 144 часа *4	37 часа *3 39 часа *4	
Флуоресцентно осветление на закрито (500 люкса)	8 часа	138 часа *3 141 часа *4			

* 1 Приблизителна експозиция всеки ден за генериране на енергия за нормална ежедневна работа.

* 2 Приблизително време на експозиция (в часове), необходимо за повишаване на мощността с едно ниво.

* 3 Модул 5444

* 4 Модул 5524

E-18

Всички горепосочени времена на експозиция са само за справка. Действителните времена на експозиция зависят от условията на осветление.

За подробности относно времето на работа и ежедневните работни условия, вижте раздела „Захранване“ (страница E-94) на Спецификациите.

Енергоспестяващ

Когато е включено, енергоспестяването автоматично влиза в състояние на заспиване, когато часовникът бъде оставен за определен период от време на място, където е тъмно. Таблици по-долу показва как функциите на часовника се влияят от енергоспестяването.

За информация относно активирането и деактивирането на енергоспестяването вижте „За включване и изключване на енергоспестяването“ (стр. E-83).

Всъщност има две нива на състояние на заспиване: „сън на дисплей“ и „сън на функцията“.

E-19

РЪКОВОДСТВО за работа 5444/5524

CASIO®

Изминуло време на тъмно	Работа с цифрови циферблати
60 до 70 минути (показва сън) Празно	Цифровите циферблати са изключени, но всички функции са активирани.
6 или 7 дни (функционален сън)	Часовата и минутната стрелка спират на 12 часа. Всички функции са деактивирани, но отчитането на времето се поддържа.

Часовникът няма да влезе в състояние на заспиване между 6:00 сутринта и 21:59 часа. Ако обаче часовникът вече е в състояние на заспиване, когато настъпи 6:00 сутринта, той ще остане в режим на заспиване.

Часовникът няма да влезе в състояние на заспиване, докато е в режим на хронометър или режим на таймер за обратно броене.

За възстановяване от състояние на сън

Преместете часовника на добре осветено място или натиснете произволен бутон.

E-20

Ако настройката за код на вашия град на дома е следната:	Часовникът може да приема сигнала от предавателя, който се намира тук:
LIS, LON, MAD, PAR, ROM, BER, STO, ATH, MOW	Anthorn (Англия), Mainflingen (Германия)
HKG, BJS	Shangqiu City (Китай)
TPE, SEL, TYO	Фукушима (Япония), Фукуока/Сага (Япония)
HNL, ANC, YVR, LAX, YEA, DEN, MEX, CHI, NYC, YHZ, YYT	Форт Колинс, Колорадо (САЩ)

важно!

Областите, обхванати от MOW, HNL и ANC, са доста далеч от сигнала за калибриране предавателя, така че определени условия могат да причинят проблеми с приемането.

Когато HKG или BJS е избрано като Home City, остават само часът и датата коригирани според сигнала за калибриране на времето. Трябва да превключите ръчно между стандартно време и лятно часово време (DST), ако е необходимо. Вижте „За да конфигурирате настройките на Home City“ (страница E-42) за информация как да направите това.

E-22

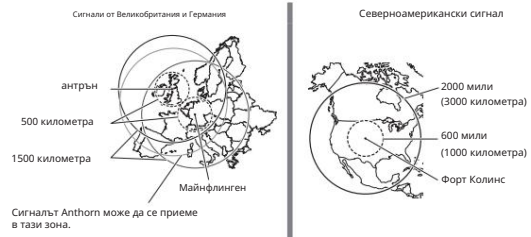
Радиоуправляемо атомно отчитане на времето

Този часовник получава сигнал за калибриране на времето и съответно актуализира настройката си за време. Въпреки това, когато използвате часовника извън зони, обхванати от сигнали за калибриране на времето, ще трябва да коригирате настройките ръчно, както е необходимо. Вижте "Ръчно конфигуриране на текущите настройки за час и дата" (страница E-48) за повече информация.

Този раздел обяснява как часовникът актуализира настройките си за време, когато ходят на град, избран като Home City, е в Япония, Северна Америка, Европа или Китай и е такъв, който поддържа приемане на сигнал за калибриране на часа.

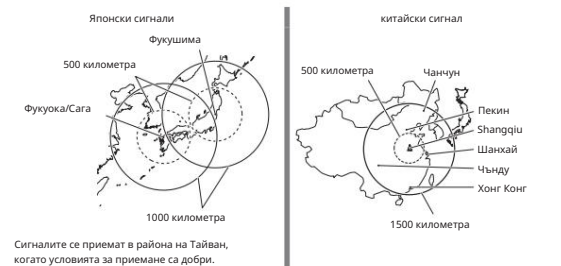
E-21

Приблизителни диапазони на приемане



Сигналят Anthorn може да се приеме в тази зона.

E-23



Сигналите се приемат в района на Тайван, когато условията за приемане са добри.

Дори когато часовникът е в обхвата на предавател, приемането на сигнала може да е невъзможно поради влиянието на географските контури, структури, времето, времето на годината, времето на деня, радиосмущенията и т.н. Сигналят става по-слаб на разстояние от около 500 километра, което означава, че влиянието на изборните по-горе условия става още по-голямо.

Приемането на сигнала може да не е възможно на разстоянията, посочени по-долу, през определени периоди от годината или деня. Радиосмущенията също могат да причинят проблеми с рецепцията.

- Предаватели Mainflingen (Германия) или Anthorn (Англия): 500 километра (310 мили)
- Предавател Fort Collins (САЩ): 600 мили (1000 километра)
- Предаватели на Фукушима или Фукуока/Сага (Япония): 500 километра (310 мили)
- Предавател Shangqiu (Китай): 500 километра (310 мили)

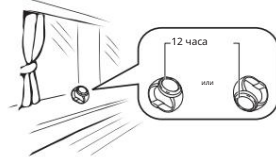
От юли 2016 г. Китай не използва лятно часово време (DST). Ако Китай наистина премине към системата за лятно часово време в бъдеще, някои функции на този часовник може вече не работи правилно.

E-24

E-25

За да се подготвите за операция по получаване

- Потвърдете, че часовникът е в режим на отчитане на времето. Ако не е, използвайте C, за да въведете Режим на отчитане на времето (страница E-38).
- Антената на този часовник се намира от страната на 12 часа. Позиционирайте часовника с 12 часа, обърнат към прозорец, както е показано на близката илюстрация. Уверете се, че наблизо няма метални предмети.



Приемането на сигнала обикновено е по-добро през нощта.

Операцията по получаване отнема от три до осем минути, но в някои случаи може да отнеме до 16 минути.

Внимавайте да не извършвате никакви операции с бутони или да местите часовника през това време.

Приемането на сигнал може да е трудно или дори невъзможно при условията, описани по-долу.



Вътре или сред сгради

Вътре в тесно пространство

В близост до дом, уреди, офис

В близост до строеж, сайтове, летища, или други източници на електрически шум

В близост до електропроводи с високо напрежение

Между или зад планините

оборудване, или мобилен телефон

E-26

E-27

3. Какво трябва да направите след това зависи от това дали използвате автоматично или ръчно получаване.

- Автоматично получаване: Оставете часовника през нощта на мястото, което сте избрали в стъпка 2. Вижте „Автоматично получаване“ по-долу за подробности.
- Ръчно получаване: Изпълнете операцията под „За извършване на ръчно получаване“ на страница E-29.

Автоматично получаване

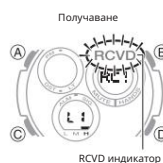
С Auto Receive часовникът изпълнява операцията по получаване всеки ден автоматично до шест пъти (до пет пъти за китайския калибрационен сигнал) между полунощ и 5 часа сутринта (според времето в режим Текущ час). Когато която и да е операция за получаване е успешна, нито една от другите операции за получаване за този ден не се изпълнява.

Когато се достигне време за калибриране, часовникът ще извърши операцията по получаване само ако е в режим на отчитане на времето или режим на световно време. Операцията за получаване не се изпълнява, ако е достигнато време за калибриране, докато конфигурирате настройките, докато е в ход операция на таймера за обратно отброяване или докато стрелките са преместени за по-лесно разглеждане на цифровите циферблати (страница E-79).

E-28

Можете да използвате процедурата под „За включване и изключване на автоматичното приемане“ (страница E-34), за да разрешите или забраните автоматичното получаване.

За извършване на ръчно получаване



В режима за отчитане на времето задръжте D, докато часовникът започне приемане на сигнал.

Индикатор за ниво на сигнала (L1, L2 или L3, вижте страница E-32)

се появява в долния цифров диск след започване на приемането.

Не местете часовника и не извършвайте никакви операции с бутони, докато GET или ERR не се появи на десния цифров циферблат.

E-29

РЪКОВОДСТВО за работа 5444/5524

CASIO®



Успешно получаване

Ако операцията по получаване е успешна, датата и часът на получаване се появяват в лявия цифров диск. Часовникът ще се върне в режим на отчитане на времето, ако натиснете D или ако не извършите никаква операция с бутон за около една или две минути.



Неуспешно получаване

Ако преди това е имало успешно приемане

Ако текущото приемане е неуспешно, но предишно приемане (през последните 24 часа) е било успешно, дясната цифровият циферблат ще покаже RCVD и ERR. Ако само ERR се показва (без RCVD), това означава, че всички операции за получаване през последните 24 часа са неуспешни. Часовникът ще се върне в режим на отчитане на времето, без да променя настройката за време, ако натиснете D или ако не извършите никаква операция с бутон за около една или две минути.

Забележка

За да прекъснете операция по получаване и да се върнете към режима за отчитане на времето, натиснете произволен бутон.

E-30

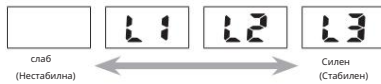
E-31

Индикатор за ниво на сигнала



Индикатор за нивото на сигнала

По време на ръчно приемане долният цифров диск показва индикатор за ниво на сигнала, както е показано по-долу.

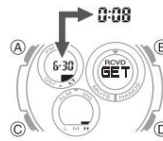


Докато гледате индикатора, дръжте часовника на място, което най-добре поддържа стабилно приемане.

Дори при оптимални условия на приемане, стабилизирането на приемането може да отнеме около 10 секунди.

Имайте предвид, че времето, времето от деня, околността и други фактори могат да повлияят на приемането.

За да проверите последните резултати от приемането на сигнала



Забележка

В режима за отчитане на времето натиснете D (стр. E-41).

Когато получаването е успешно, лявият цифров диск показва часа и датата, когато получаването е успешно. - : - -

показва, че нито една от операциите за получаване не е била успешна.

За да се върнете към режима за отчитане на времето, натиснете D.

Забележка

RCVD няма да се показва на десния цифров циферблат, ако сте коригирали настройката за час или дата ръчно след последната операция за получаване.

E-32

E-33

За включване и изключване на автоматичното получаване



RCVD индикатор

1. В режима за отчитане на времето натиснете D (страница E-41).

2. Задръжте A до текущата настройка за автоматично получаване (Вкл. или ИЗКЛ.) и индикаторът RCVD започва да мига. Това е режимът на настройка.

Всяки път, когато влезете в режим на настройка, аналоговите стрелки автоматично ще се преместят на позиции, които позволяват полезно гледане на цифровите циферблати.

Имайте предвид, че часовникът няма да влезе в режим на настройка, ако текущо избраният Home City не е такъв, който поддържа на приемане на калибриране на времето.

3. Натиснете D, за да превключвате между автоматично получаване включено (Вкл.) и изключено (ИЗКЛ.).

4. Натиснете A, за да излезете от режима на настройка.

Излизането от режим на настройка обикновено води до автоматично връщане на стрелките към обичайното отчитане на времето. Ако обаче ръчно преместите ръцете (стр. E-79) и след това влезете в режим на настройка, те няма да се върнат автоматично към редовно отчитане на времето, когато излезете от режима на настройка. В този случай ще трябва ръчно да върнете ръцете в нормалните им позиции (страница E-80).

Предпазни мерки за радиуправляемо атомно отчитане на времето

Силният електростатичен заряд може да доведе до грешна настройка на часа.

Дори ако операцията по получаване е успешна, определени условия могат да доведат до изключване на настройката за време с до една секунда.

Часовникът е проектиран да актуализира автоматично датата и деня от седмицата за периода 1 януари 2000 г. до 31 декември 2099 г. Актуализиране на датата по сигнал приемането вече няма да се извършва от 1 януари 2100 г.

Ако се намирате в зона, където не е възможно приемането на сигнал, часовникът поддържа времето с точността, посочена в „Спецификации“ (страница E-92).

E-34

E-35

Операцията за получаване е деактивирана при някои от следните условия.

Докато захранването е на ниво 3 (L) или по-ниско (страница E-15)

Докато часовникът е в режим на възстановяване на мощността (страница E-17)

Когато часовникът е в състояние на заспиване на функцията („Икономия на енергия“, страница E-19)

Докато работи таймер за обратно отброяване (стр. E-60)

Докато ръцете са в позиции, позволяващи по-лесно гледане на цифровите циферблати (страница E-79)

Операция за получаване се отменя, ако прозвучи аларма, докато се изпълнява.

Настройката за Home City се връща към първоначалната стойност по подразбиране на TVO (Токио), когато нивото на захранване на батерията пада до ниво 5 или когато смените акумулаторната батерия. Ако това се случи, сменете Home City на настройката, която желаете (страница E-42).

Справочно ръководство за режим

Вашият часовник има „лет режим“. Режимът, който трябва да изберете, зависи от това какво искате да правите.

Да го направя:	Влезте в този режим:	Вижте:
Вижте текущата дата в родния град Конфигурирайте домашния град и настройките за лятно часово време (DST). Конфигурирайте настройките за час и дата ръчно Извършете операция за получаване на калибриране на времето Проверете дали последната операция за получаване е била успешна Превключване между 12-часово и 24-часово отчитане на времето Показване на обратно броене на аларма	Режим на отчитане на времето	E-41
Вижте текущото време в един от 48 града (31 часови зони) по целия свят	Режим световно време	E-53
Използвайте хронометъра, за да измерите изминалото време	Режим на хронометър	E-57
Използвайте таймера за обратно отброяване	Режим на таймера за обратно отброяване	E-60
Задайте час за аларма	Режим аларма	E-63

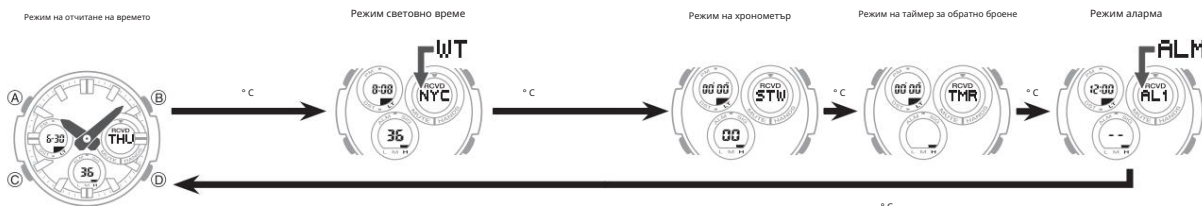
E-36

E-37

Избор на режим

Илюстрацията по-долу показва кои бутони трябва да натиснете, за да навигирате между режимите.

За да се върнете към режима за отчитане на времето от всеки друг режим, задръжте C за ат поне четири секунди.



E-38

E-39

РЪКОВОДСТВО за работа 5444/5524

CASIO®

Общи функции (всички режими)

Функциите и операциите, описани в този раздел, могат да се използват във всички режими.

Функции за автоматично връщане

Часовникът се връща автоматично в режим на отчитане на времето, ако не извършите никакви операции с бутон в продължение на две или три минути в режим на аларма. Ако оставите часовника в режим на настройка (с мигащи цифри) за две или три минути, без да извършите никаква операция, часовникът ще излезе от режима на настройка автоматично.

Първоначални екрани

Когато влезете в режим Световно време или аларма, данните, които сте преглеждали, когато последно сте излезли от режима, се появяват първи.

Превъртане

Бутоните В и D се използват в режим на настройка за превъртане през данните. В повечето случаи задържането на тези бутони по време на операция по превъртане превърта данните с висока скорост.

E-40

Отчитане на времето



Използвайте режима за отчитане на времето, за да зададете и видите текущия час и дата.

Когато гледате цифров циферблат, можете да местите аналоговите стрелки за безпрепятствен изглед.

Натиснете А, за да превключите левия цифров диск между месец/ден и час/минути.



E-41

Конфигуриране на настройките за домашен град

Има две настройки за Home City: действително избирани на Home City и избирани на стандартно време или лятно часово време (DST).



За да конфигурирате настройките на Home City

1. В режима за отчитане на времето задържете А за около две секунди, докато ADJ се появи на десния цифров диск. Когато пуснете А, кодът на града и името на града ще се превъртат през десния цифров циферблат. Това е режимът на настройка.

Часовникът ще излезе автоматично от режим на настройка, ако не извършите никаква операция за около две или две три минути.

За подробности относно кодовете на градове вижте „Таблица с кодове на градове“ в края на това ръководство.

Всеки път, когато влезете в режим на настройка, аналоговите стрелки автоматично ще се преместят в позиции, които позволяват по-лесно гледане на цифровите циферблати.

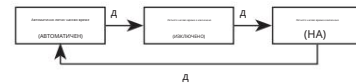
E-42

индикатор DST



2. Използвайте D (Изток) и B (Запад), за да превъртате през кодовете на градовете в десния цифров циферблат, докато се покаже този, който искате да използвате като свой роден град.
3. Натиснете С, така че индикаторът DST да мига в левия цифров диск, което показва режима на настройка на DST.

4. Използвайте D, за да преминете през настройките за DST в десния цифров диск в последователността, показана по-долу.



Настройката за автоматично лятно часово време (AUTO) ще бъде достъпна само когато кодът на града е този, който поддържа приемане на сигнал за калибриране на времето (страница E-21) и избран като Home City. Докато е избрано Автоматично лятно часово време, настройката за лятно часово време ще се промени автоматично в съответствие с данните от сигнала за калибриране на времето.

E-43

Обърнете внимание, че не можете да превключвате между стандартно време и лятно часово време (DST), докато UTC е избрано като ваш домашен град.

5. След като настройката е както искате, натиснете А, за да се върнете към Отчитане на времето Режим.

Индикаторът DST се появява, за да покаже, че лятното часово време е включено.

Излизането от режим на настройка обикновено води до автоматично връщане на стрелките към обичайното отчитане на времето. Ако обаче ръчно преместите ръцете (стр. E-79) и след това влезете в режим на настройка, те няма да се върнат автоматично към редовно отчитане на времето, когато излезете от режима на настройка. В този случай ще трябва ръчно да върнете ръцете в нормалните им позиции (страница E-80).

Забелелка

След като посочите код на град, часовникът ще използва UTC* отмествания в режим Световно време, за да изчисли текущото време за други часови зони въз основа на текущото време във вашия роден град.

* Координирано универсално време, световен научен стандарт за отчитане на времето. Референтната точка за UTC е Гринич, Англия.

E-44

Избраното на някои кодове на градове автоматично прави възможно часовникът да получи сигнала за калибриране на часа за съответния район. Вижте страница E-21 за подробности.

За да промените настройката за лятно часово време (лятно часово време).

индикатор DST



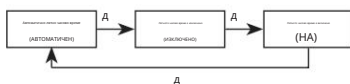
1. В режима за отчитане на времето задържете А за около две секунди, докато ADJ се появи на десния цифров диск. Когато пуснете А, кодът на града и името на града ще се превъртат през десния цифров циферблат. Това е режимът на настройка.

Всеки път, когато влезете в режим на настройка, аналоговите стрелки автоматично ще се преместят в позиции, които позволяват по-лесно преглед на цифровите циферблати.

2. Натиснете С, за да влезете в режима за настройка на DST.

E-45

3. Използвайте D, за да преминете през настройките за лятно часово време в последователността, показана по-долу.



Настройката за автоматично лятно часово време (AUTO) ще бъде достъпна само когато кодът на града е този, който поддържа приемане на сигнал за калибриране на времето (страница E-21) и избран като Home City. Докато е избрано Автоматично лятно часово време, настройката за лятно часово време ще се промени автоматично в съответствие с данните от сигнала за калибриране на времето.

4. След като настройката е както искате, натиснете А, за да се върнете към Отчитане на времето Режим.

Индикаторът DST се появява, за да покаже, че лятното часово време е включено.

E-46

Излизането от режим на настройка обикновено води до автоматично връщане на стрелките към обичайното отчитане на времето. Ако обаче ръчно преместите ръцете (стр. E-79) и след това влезете в режим на настройка, те няма да се върнат автоматично към редовно отчитане на времето, когато излезете от режима на настройка. В този случай ще трябва ръчно да върнете ръцете в нормалните им позиции (страница E-80).

E-47

Ръчно конфигуриране на текущите настройки за час и дата

Можете да конфигурирате текущите настройки за час и дата ръчно, когато часовникът не може да получи сигнал за калибриране на часа.

За да промените ръчно текущите настройки за час и дата



1. В режима за отчитане на времето задържете А за около две секунди, докато ADJ се появи на десния цифров диск. Когато пуснете А, кодът на града и името на града ще се превъртат през десния цифров циферблат. Това е режимът на настройка.

Всеки път, когато влезете в режим на настройка, аналоговите стрелки автоматично ще се преместят в позиции, които позволяват по-лесно преглед на цифровите циферблати.

2. Натиснете С, за да преместите мигането в последователността, показана по-долу, за да изберете другия настройка.



Следващите стъпки обясняват как да конфигурирате само настройките за отчитане на времето.

E-48

E-49

РЪКОВОДСТВО за работа 5444/5524

CASIO®

3. Когато настройката за отчитане на времето, която искате да промените, мига, използвайте D или B за да го промените, както е описано по-долу.

екран	Да го направя:	Направете това:
TYO: TOKYO	Променете кода на града	Използвайте D (Изток) и B (Запад).
AUTO	Превключване между автоматично лятно часово време (AUTO), денонощна светлина Пестене на време (ON) и стандартно време (OFF)	Натиснете D.
12H	Превключвайте между 12-часов (12H) и 24-часов (24H) отчитане на времето	
36	Нулирайте секундите на 00	
10:00	Променете часа или минутата	Използвайте D (+) и B (-).
6:30 20 16	Променете годината, месеца или деня	
MUTE	Превключване между включен (KEY) и изключен (MUTE) тон на работата на бутоните	Натиснете D.
LT1	Превключете продължителността на осветяване между три секунди (LT3) и 1.5 секунди (LT1)	

E-50

4. Натиснете A, за да излезете от режима на настройка.

Часовникът автоматично настройва аналоговата си настройка, за да съответства на текущото време, показано на левия цифров циферблат.

Излизането от режим на настройка обикновено води до автоматично връщане на стрелките към обичайното отчитане на времето. Ако обаче ръчно преместите ръцете (стр. E-79) и след това влезте в режим на настройка, те няма да се върнат автоматично към редовно отчитане на времето, когато излезете от режима на настройка. В този случай ще трябва ръчно да върнете ръцете в нормалните им позиции (страница E-80).

Забелка

За информация относно избора на домашен град и конфигурирането на настройката за лятно часово време вижте „Конфигуриране на настройките за домашен град“ (страница E-42).

Докато е избран 12-часов формат за отчитане на времето, ще се появи индикатор следобед времена от обяд до 23:59 ч. Не се появява индикатор за времената от полунощ до 11:59 ч. С 24-часов формат времето се показва от 0:00 до 23:59 ч., без индикатор следобед.

E-51

Вграденят в часовника напълно автоматичен календар отчита различни дължини на месеците и високосни години. След като сте определили датата, не трябва да има причина за това сменете го, освен след като смените акумулаторната батерия на часовника или след като мощността падне до ниво 5 (страница E-15).

Денят от седмицата се променя автоматично при промяна на датата.

Обърнете се към страниците, показани по-долу, за повече информация относно настройките на режима за отчитане на времето.

Включване/изключване на тона на работата на бутоните: „За включване и изключване на тона на работата на бутоните“ (страница E-81)

Активирани и деактивирани на енергоспестяването: „За включване и изключване на енергоспестяването“ (страница E-83)

Продължителността на осветяване: „За промяна на продължителността на осветяване“ (страница E-69)

E-52

Използване на режим Световно време

Избрано в момента
Град по световно време



Текущо време в текущо
избрания свят
Time City

Можете да използвате режим Световно време, за да видите текущото време в една от 31 часови зони (48 града) по целия свят. Градът, който в момента е избран в режим Световно време, се нарича „Град по световно време“.

За да влезете в режим Световно време

Използвайте C, за да изберете режим Световно време, както е показано на страница E-38.

Десният цифров циферблат ще покаже WT за около една секунда. След това кодът на града и името на града ще се превъртят веднъж през десния цифров циферблат и след това ще се покаже съответният трибуквен код на града.

За да видите часа в друга часова зона

В режим Световно време използвайте D (Изток), за да превъртите кодовете на градовете.

E-53

За да зададете стандартно време или лятно часово време (DST) за град

индикатор DST



1. В режим Световно време използвайте D (Изток) за превъртане през кодовете на градовете в десния цифров диск, докато се покаже този, чиято настройка за стандартно/лятно часово време искате да промените.

2. Задръжте A за около две секунди, докато часовникът започне

временно отсичане.

Това превключва кода на града, който сте избрали в стъпка 1, между лятно часово време (индикатор DST показан в левия цифров циферблат) и стандартно време (индикаторът DST не се показва).

Използването на режим Световно време за промяна на настройката за лятно часово време на кода на града, който е избран като ваш домашен град, също ще промени времето за лятно часово време в режима на часовник настройка.

Обърнете внимание, че не можете да превключвате между стандартно време/лятно часово време (DST), докато UTC е избрано като град за световно време.

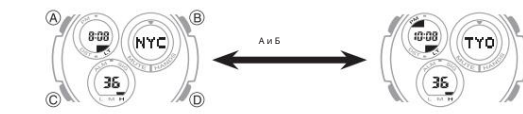
E-54

Настройката за стандартно време/лятно часово време (DST) засяга само текущо избраната часова зона. Други часови зони не са засегнати.

За да размените вашите градове за домашно време и световно време

1. В режим Световно време използвайте D, за да изберете града, който искате да използвате като свой нов Роден град.

2. За да размените, задръжте A и B едновременно, докато часовникът издаде звуков сигнал.



Това ще направи града за световно време, който сте избрали в стъпка 1 (NYC (Ню Йорк)), ваш нов Роден град.

Вашият предишен роден град (TYO (Токио)) ще бъде вашият нов град по световно време.

E-55

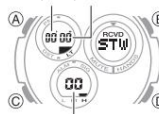
Забелка

Ако използвате часовника в Япония, не забравяйте да изберете TYO (Токио) като ваш дом град. Избирането на друг код на града ще направи невъзможно получаването на сигнала за калибриране на часа, което ще доведе до деактивирани на настройката на часовника.

Използване на хронометъра

Хронометърът измерва изминалото време, междинните времена и два финала.

Минуты Секунды



1/100 секунда

За да влезете в режим Хронометър

Използвайте C, за да изберете режим Хронометър (STW), както е показано на страница E-39.

E-56

За извършване на операция за изминало време



За пауза в разделно време



За измерване на две покрития



E-58

Забелка

Режимът на хронометър може да показва изминало време до 59 минути, 59,99 секунди.

Текуща операция за измерване на изминало време ще продължи вътрешно, дори ако преминете към друг режим. Ако обаче излезете от режим Хронометър, докато а се показва междинно време, междинното време няма да се показва, когато се върнете в режим Хронометър.

E-59

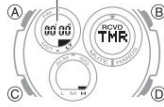
РЪКОВОДСТВО за работа 5444/5524

CASIO®

Използване на таймера за обратно отброяване

Таймерът за обратно отброяване може да се настрои в диапазон от една минута до 100 минути. Прозвучава аларма, когато обратното брояне достигне нула.

Време за обратно брояне
(Минуты, секунди)



За да влезете в режим на таймер за обратно отброяване
Използвайте С, за да изберете режим на таймер за обратно отброяване (TMR), както е показано на страница E-39.

За указване на началния час на обратното брояне
1. Влезте в режим на таймер за обратно отброяване.

Ако течено обратно отброяване (обозначено с отброяването на секунди в левия цифров диск), натиснете D, за да го спрете и след това натиснете A, за да нулирате текущия начален час на обратното брояне.

Ако обратното брояне е на пауза, натиснете A, за да нулирате текущото начално време на обратното брояне.

E-60

E-61

За извършване на операция с таймер за обратно отброяване



Преди да стартирате операция с таймер за обратно отброяване, проверете дали операцията за обратно отброяване не е в ход (посочено от секундите, които отброяват). Ако е, натиснете D, за да го спрете и след това A, за да нулирате началния час на обратното брояне. Аларма звучи за 10 секунди, когато се достигне края на обратното брояне. Тази аларма ще звучи във всички режими. Времето за обратно брояне се нулира до началната си стойност автоматично, когато алармата прозвучи.

За спиране на алармата

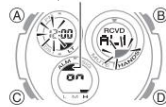
Натиснете произволен бутон.

E-62

E-63

За да зададете време за аларма

Индикатор за ВКЛ/ИЗКЛ



1. В режим на аларма използвайте D, за да превъртите през аларматата индикатори (AL1 до AL5, SIG) в десния цифров диск, докато се покаже този, чието време искате да настроите.



2. Задръжте A за около две секунди, докато времето на алармата започне да мига. Това е режимът на настройка.

Всяки път, когато влезете в режим на настройка, аналоговите стрелки автоматично ще се преместят в позиции, които позволяват по-лесно гледане на цифровите циферблати.

3. Натиснете C, за да преместите мигането между настройките за час и минута.

E-64

E-65

За включване и изключване на аларма и часовия сигнал

Часов сигнал



За спиране на алармата

Натиснете произволен бутон.

1. В режим на аларма използвайте D, за да превъртите през аларматата индикатори (AL1 до AL5, SIG) в десния цифров диск, докато се покаже желаният от вас.

2. Когато алармата или часовият сигнал, които желаете, са избрани, натиснете A, за да ги превключите между включване и изключване.

Индикаторът за включена аларма (когато някоя аларма е включена) и индикаторът за включване на почасовия сигнал (когато почасовият час сигнал е включен) се показват във всички режими.

2. Задръжте натиснат A, докато настройката за минути на текущия начален час на обратното брояне започне да мига. Това е режимът на настройка.

Всяки път, когато влезете в режим на настройка, аналоговите стрелки автоматично ще се преместят в позиции, които позволяват по-лесно гледане на цифровите циферблати.

3. Натиснете C, за да преместите мигането между настройките за минути и секунди.

4. Използвайте D (+) и B (-), за да промените миграция елемент.

За да зададете началната стойност на времето за обратно брояне на 100 минути, задайте 00'00".

5. Натиснете A, за да излезете от режима на настройка.

Излизането от режим на настройка обикновено води до автоматично връщане на стрелките към обичайното отчитане на времето. Ако обаче ръчно преместите ръцете (стр. E-79) и след това влезете в режим на настройка, те няма да се върнат автоматично към редовно отчитане на времето, когато излезете от режима на настройка. В този случай ще трябва ръчно да върнете ръцете в нормалните им позиции (страница E-80).

Използване на алармата

Номер на аларма



Можете да зададете пет независими ежедневни аларми. Когато е включена ежедневна аларма, алармен тон ще звучи за около 10 секунди всеки ден, когато времето в режима за отчитане на времето достигне предварително зададеното време за аларма. Това е вярно, дори ако часовникът не е в режим на отчитане на времето.

Можете също да включите почасов сигнал за време, което ще накара часовника да бипка два пъти на всеки час.

За да влезете в режим на алармата

Използвайте C, за да изберете режим на аларма, както е показано на страница E-39.

Десният цифров циферблат ще покаже ALM за около един секунда и след това индикатора за избрания в момента ще се появи аларма (AL1 до AL5 или SIG).

Когато влезете в режим на аларма, данните, които сте преглеждали, когато последно сте излезли от режима, се появяват първи.

Време за аларма (час : минути)

Използвайте C, за да изберете режим на аларма, както е показано на страница E-39.

Десният цифров циферблат ще покаже ALM за около един секунда и след това индикатора за избрания в момента ще се появи аларма (AL1 до AL5 или SIG).

Когато влезете в режим на аларма, данните, които сте преглеждали, когато последно сте излезли от режима, се появяват първи.

4. Докато дадена настройка мига, използвайте D (+) и B (-), за да я промените.

Когато настройвате часа на алармата с помощта на 12-часов формат, внимавайте да зададете правилно часа като am (без индикатор) или pm (индикатор PM).

5. Натиснете A, за да излезете от режима на настройка.

Излизането от режим на настройка обикновено води до автоматично връщане на стрелките към обичайното отчитане на времето. Ако обаче ръчно преместите ръцете (стр. E-79) и след това влезете в режим на настройка, те няма да се върнат автоматично към редовно отчитане на времето, когато излезете от режима на настройка. В този случай ще трябва ръчно да върнете ръцете в нормалните им позиции (страница E-80).

За тестване на алармата

В режим на аларма задръжте D, за да включите алармата.

E-66

E-67

Осветеност



Лицето на часовника е осветено за лесно четене на тъмно.

Превключвателят за автоматично осветление на часовника включва осветлението автоматично, когато наклоните часовника към лицето си.

Превключвателят за автоматично осветление трябва да е включен (страница E-72), за да работи.

За ръчно включване на осветлението

Натиснете B във всеки режим, за да осветите циферблата на часовника. Можете да използвате процедурата по-долу, за да изберете 1,5 секунди или три секунди като осветяване продължителност. Когато натиснете B, лицето ще остане осветено за около 1,5 секунди или три секунди, в зависимост от текущата настройка за продължителност на осветяването.

Горната операция включва осветлението независимо от текущата настройка на превключвателя за автоматично осветление.

Осветяването е деактивирано по време на приемане на сигнала за калибриране на времето.

За промяна на продължителността на осветяване

1. В режима за отчитане на времето задръжте A за около две секунди, докато ADJ се появява в десния цифров диск.

Когато пуснете A, кодът на града и името на града ще се превърят надясно цифров циферблат. Това е режимът на настройка.

Всяки път, когато влезете в режим на настройка, аналоговите стрелки автоматично ще се преместят в позиции, които позволяват по-лесно гледане на цифровите циферблати.

2. Използвайте C, за да промените през настройките в десния цифров диск до текущия показва се продължителността на осветяване (L1 или L3).

Вижте последователността в стъпка 2 от процедурата под „Ръчна промяна на текущите настройки за час и дата“ (страница E-48) за информация как да превъртите режим на настройка.

E-68

E-69

РЪКОВОДСТВО за работа 5444/5524

CASIO®

3. Натиснете D, за да превключите продължителността на осветяване между три секунди (LT3 показан) и 1,5 секунди (показан LT1).

4. След като всички настройки са както искате, натиснете A, за да излезете от режима на настройка. Излизането от режим на настройка обикновено води до автоматично връщане на стрелките към обичайното отчитане на времето. Ако обаче ръчно преместите ръцете (стр. E-79) и след това влезете в режим на настройка, те няма да се върнат автоматично към редовно отчитане на времето, когато излезете от режима на настройка. В този случай трябва ръчно да върнете ръцете в нормалните им позиции (страница E-80).

Относно превключвателя за автоматично осветление

Включването на превключвателя за автоматично осветление води до включване на осветлението, когато позиционирате китката си, както е описано по-долу, във всеки режим. Преместването на часовника в позиция, която е успоредна на земята и след това накланянето му към вас на повече от 40 градуса, води до включване на осветлението.



E-70

E-71

Превключвателят за автоматично осветление винаги е деактивиран, независимо от настройката му за включване/изключване, когато е налице някое от следните условия.

Докато звучи аларма
Докато се извършва операция по получаване

За включване и изключване на превключвателя за автоматично осветление



Автоматично включване на осветлението индикатор

В режима за отчитане на времето задръжте B за около три секунди, за да включите и изключите превключвателя за автоматично осветление (индикаторът се показва в десния цифров циферблат) (индикаторът не се показва).

Индикаторът за автоматично включване на осветлението се появява във всички режими, докато превключвателят за автоматично осветление е включен.

Превключвателят за автоматично осветление се изключва автоматично, когато мощността на батерията спадне до ниво 4 (страница E-15).

E-72

E-73



Осветлението може да не се включи, ако циферблатът на часовника е на повече от 15 градуса над или под паралела. Уверете се, че задната част на ръката ви е успоредна на земята.

Осветлението се изключва след предварително зададената продължителност на осветяването (страница E-69), дори ако държите часовника насочен към лицето си.

Статичното електричество или магнитната сила могат да попречат на правилната работа на превключвателя за автоматично осветление. Ако осветлението не се включи, опитайте да преместите часовника обратно в изходна позиция (успоредно на земята) и след това го наклонете отново към лицето си. Ако това не помогне, пуснете ръката си докрай, така че да ви си отстраня, и след това я вдигнете отново.

Може да забележите много слаб щракащ звук, идващ от часовника, когато се разклаща напред-назад. Този звук е причинен чрез механично действие на превключвателя за автоматично осветление и не показва проблем с часовника.

E-74

E-75

Часовникът автоматично ще се върне към редовно отчитане на времето, ако не извършите никаква операция за около две или три минути. Всички промени, които сте направили в настройките до този момент ще бъдат запазени. Ако часовите и минутните стрелки са на 12 часа, което е началната им позиция, преминете към стъпка 3.

2. Използвайте D (+) и B (-), за да регулирате позициите на часовата и минутната стрелка.

Задръжването на която и да е бутон ще накара ръката да се движи с висока скорост. Веднъж стартирано, високоскоростното движение на ръката ще продължи дори ако отпуснете бутона.

За да спрете високооборотното движение на ръката, натиснете произволен бутон.

Високоскоростното движение на ръката, започнато с бутон D (+), ще спре автоматично след 12 оборота на минутната стрелка. Ако се стартира с бутон B (-), ще спре след едно завъртане на минутната стрелка.

3. Натиснете A, за да излезете от корекцията на началната позиция и да се върнете към обичайното отчитане на времето.

E-76

E-77

Преместване на стрелките за лесно гледане на цифровите циферблати

Можете да използвате процедурата по-долу, за да преместите аналоговите стрелки, за да видите по-добре цифров циферблат.

Забелка

Аналоговите стрелки няма да се движат, докато зарядът на батерията е нисък.

Примемането на сигнал за калибриране на времето е деактивирано, докато стрелките са в позиции, позволяващи по-лесно гледане на цифровите циферблати (страница E-79).

E-78

E-79

Внимание!

Винаги се уверявайте, че сте на безопасно място, когато четете циферблата на часовника с помощта на превключвателя за автоматично осветление. Бъдете особено внимателни, когато бягате или извършване на друга дейност, която може да доведе до злополука или нараняване. Също така внимавайте внезапното осветяване от превключвателя за автоматично осветление да не стресне или разсейва другите около вас.

Когато носите часовника, уверете се, че превключвателят за автоматично осветление е изключен, преди да карате велосипед или да управлявате мотоциклет или друг моторно превозно средство. Внезапното и непреднамерено задействане на превключвателя за автоматично осветление може да създаде разсейване, което може да доведе до пътнотранспортно произшествие и сериозно нараняване.

Забелка

Този часовник разполага с „LED“, така че автоматичният превключвател на светлината работи само когато наличната светлина е под определено ниво. Не осветява лицето при ярка светлина.

Предпазни мерки при осветяване

LED панелът, който осигурява осветление, губи мощност след много дълга употреба.

Осветлението може да е трудно забележимо, когато се гледа под пряка слънчева светлина.

Осветлението се изключва автоматично, когато звучи аларма.

Честото използване на осветление изтощава батерията.

Предпазни мерки за автоматично превключване на светлината

Носенето на часовника от вътрешната страна на китката ви, движението на ръката ви или вибрациите на ръката ви могат да причинят често активиране на превключвателя за автоматично осветление и осветлението на лицето. За да избегнете изтощаване на батерията, изключвайте превключвателя за автоматично осветление, когато се занимавате с дейности, които могат да причинят често осветяване на лицето.

Обърнете внимание, че носенето на часовника под ръкава ви, докато превключвателят за автоматично осветление е включен, може да причини често осветяване на лицето и да изтощи батерията.

Регулиране на началната позиция на ръката

Силен магнетизъм или удар може да доведе до изключване на стрелките на часовника, дори ако часовникът може да извърши операцията за получаване на сигнал.

Корекцията на началната позиция не е необходима, когато аналоговото време и цифровото време са едно и също време в режима за отчитане на времето.

За ръчно регулиране на началните позиции

1. В режима за отчитане на времето задръжте A и го задръжте натиснат за около пет секунди, докато H.SET се появи на десния цифров диск.

Всички часови и минутни стрелки трябва да се преместят на 12 часа, което е началната им позиция.

Въпреки това ADJ ще се появи в десния цифров циферблат около две секунди след като задръжте надолу A, не пусквайте бутона още. Задръжте го натиснат, докато се появи H.SET.

Когато H.SET се появи на десния цифров диск, отпуснете бутон A. Това ще накара часовата и минутната стрелка да се преместят на 12 часа.

Забелка

След като извършите настройка на началната позиция, влезте в режима за отчитане на времето и се уверете, че аналоговите стрелки и цифровият циферблат показват същото време. Ако не го направят, извършете отново регулиране на началната позиция.

За да преместите стрелките, за да видите цифров циферблат

Задръжте S за около две секунди, докато се появи РЪКАТА.

Отпускането на S ще доведе до мигане на индикатора HANDS и стрелките ще се отдалечат от цифровия циферблат.



E-78

E-79

РЪКОВОДСТВО за работа 5444/5524

CASIO®

За връщане на ръцете в нормалните им позиции

Задържете С за около две секунди, докато се появи РЪКАТА.

Забелеска

Ръцете също ще се върнат в нормалните си позиции, ако не извършите никаква операция за около един час.

Стрелките също ще се отделяват от цифровия циферблат автоматично, когато влезете в режим на настройка в режим на отчитане на времето, режим на таймер или режим на аларма.

Приемането на сигнал за калибриране на времето е деактивирано, докато стрелките са в позиции, позволяващи по-лесно гледане на цифровите циферблати (страница E-79).

Задържете С за около четири секунди, за да върнете ръцете в нормалните им позиции и превключете на режим за отчитане на времето.

E-80

2. Използвайте С, за да преминете през настройките в десния цифров диск до текущия бутон се показва операционен тон (MUTE или KEY).
Вижте последователността в стълба 2 от процедурата под „Ръчна промяна на текущите настройки за час и дата“ (стр. E-48) за информация как да превъртате между настройки.

3. Натиснете D, за да включите (KEY) и изключите (MUTE) тона за работа на бутоните.

4. След като всички настройки са както искате, натиснете А, за да излезете от режима на настройка.
Излизането от режим на настройка обикновено води до автоматично връщане на стрелките към обичайното отчитане на времето. Ако обаче ръчно преместите ръцете (стр. E-79) и след това влезете в режим на настройка, те няма да се върнат автоматично към редовно отчитане на времето, когато излезете от режима на настройка. В този случай ще трябва ръчно да върнете ръцете в нормалните им позиции (страница E-80).

Забелеска

Индикаторът за изключване на звука се показва във всички режими, когато тонът за работа на бутоните е изключен.

E-82

4. След като всички настройки са както искате, натиснете А, за да излезете от режима на настройка.
Излизането от режим на настройка обикновено води до автоматично връщане на стрелките към обичайното отчитане на времето. Ако обаче ръчно преместите ръцете (стр. E-79) и след това влезете в режим на настройка, те няма да се върнат автоматично към редовно отчитане на времето, когато излезете от режима на настройка. В този случай ще трябва ръчно да върнете ръцете в нормалните им позиции (страница E-80).

E-84

Ръцете са изключени.

Това може да означава, че часовникът е бил изложен на магнетизъм или силен удар, което е причинило проблеми с правилното центриране на ръцете. Регулирайте началната позиция на стрелката на часовника (страница E-75).

Аналоговите стрелки не показват точното време.

Ако индикаторът HANDS се показва на десния цифров циферблат, това означава, че аналоговите стрелки са преместени за по-лесно гледане на цифровите циферблати. Задържете С за около четири секунди, за да се върнете към режима за отчитане на времето.

Режим световно време

Частъ за моя град Световно време е изключен в режим Световно време.

Това може да се дължи на неправилно превключване между стандартно време и лятно часово време. Вижте "За определяне на стандартно време или лятно часово време (DST) за град" (страница E-54) за повече информация.

E-86

Часовникът не може да получи сигнал за калибриране на времето. Индикаторът RCVD прави не се появяват.

Възможна причина	средство за въздействие	Страница
Носите или местите часовника, или извършвате операция с бутон по време на операцията по получаване на сигнал. Часовникът е в зона с лоши условия на приемане.	Дръжте часовника в зона, където условията за приемане са добри, докато се извършва операцията по получаване на сигнала.	E-26
Намирате се в район, където приемането на сигнал не е възможно за някои причини.	Вижте „Приблизителни диапазони на приемане“.	E-23
Сигналят за калибриране не се предава по някаква причина.	Проверете уебсайта на организацията, която поддържа калибрирането на времето сигнал във вашия район за информация относно времето на прекъсване. Опитайте отново по-късно.	-

E-88

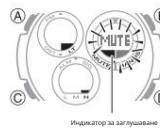
Други настройки

Сигналят за работа на бутоните се чува всеки път, когато натиснете някой от бутоните на часовника.

Можете да включите или изключите тона за работа на бутоните по желание.

Дори ако изключите тона за работа на бутоните, алармата, часовият сигнал и алармата за режим на таймер за обратно отбръване работят нормално.

За включване и изключване на тона за работа на бутоните



Индикатор за заглушаване

1. В режима за отчитане на времето задържете А за около две секунди, докато ADJ се появи на десния цифров диск. Когато пуснете А, кодът на града и името на града ще се превъртат през десния цифров циферблат. Това е режимът на настройка.

Всеки път, когато влезете в режим на настройка, аналоговите стрелки автоматично ще се преместят на позиции, които позволяват по-лесно преглед на цифровите циферблати.

E-81

За включване и изключване на енергоспестяването

Индикатор за пестене на енергия



2. Използвайте С, за да преминете през настройките в десния цифров блок за набиране на текущата мощност показва се настройка за заглушаване (PSON или PSOF).

Вижте последователността в стълба 2 от процедурата под „Ръчна промяна на текущите настройки за час и дата“ (стр. E-48) за информация как да превъртате между настройки.

3. Натиснете D, за да включите (PSON) и изключите (PSOF) пестенето на енергия.

E-83

Отстраняване на неизправности

Настройка на времето

Вижте „Радиуправляемо атомно отчитане на времето“ (страница E-21) за информация относно регулирането на настройката на времето според сигнал за калибриране на времето.

Текущата настройка за час е изключена по часове.

Вашата настройка за град на местоживеење може да е грешна (страница E-42). Проверете настройката за вашия Home City и я коригирайте, ако е необходимо.

Текущата настройка за час е изключена с един час.

Ако използвате часовника в район, където е възможно приемането на сигнал за калибриране на часа, вижте „За да конфигурирате настройките за домашен град“ (страница E-42).

Ако използвате часовника в район, където не е възможно приемането на сигнал за калибриране на часа, може да се наложи да промените ръчно настройката за стандартно време/лятно часово време (DST) на вашия град в дома. Използвайте процедурата под „Ръчна промяна на текущите настройки за час и дата“ (стр. E-48), за да промените настройката за стандартно време/лятно часово време (DST).

E-85

Зареждане

Часовникът не подновява работата си, след като го изложат на светлина.

Това може да се случи, след като нивото на мощност падне до ниво 5 (страница E-15). Продължете да излагате часовника на светлина, докато индикаторът за захранване на батерията покаже H или M.

Сигнал за калибриране на времето

Информацията в този раздел се прилага само когато LIS, LON, MAD, PAR, ROM, BER, STO, ATH, MOW, HKG, BJS, HNL, ANC, YVR, LAX, YEA, DEN, MEX, CHI, NYC, YHZ, YTT, SEL или TYO се избира в Home City. Трябва да настроите текущото време ръчно, когато някой друг град е избран като домашен град.

E-87

Текущата настройка на часа се променя, след като я настроите ръчно.

Може да сте конфигурирали часовника за автоматично получаване на сигнала за калибриране на часа (страница E-28), което ще накара часа да се коригира автоматично според текущо избрания от вас Home City. Ако това доведе до грешна настройка на часа, проверете настройката за вашия Home City и я коригирайте, ако е необходимо (страница E-42).

Текущата настройка за час е изключена с един час.

Възможна причина	средство за въздействие	Страница
Приемането на сигнал в ден за превключване между стандартно време/лятно часово време (DST) може да е неуспешно за някои причини.	Извършете операцията под „За да се подготвите за операция за получаване“. Настройката на часа ще се коригира автоматично веднага след като приемането на сигнала е успешно. Ако не можете да получите сигнала за калибриране на часа, променете ръчно настройката за стандартно/лятно часово време (DST).	E-26
		E-45

E-89

РЪКОВОДСТВО за работа 5444/5524

CASIO®

Автоматичното получаване не се извършва или не можете да извършите ръчно получаване.

Възможна причина	Отстраняване	Страница
Часовникът не е в режим на отчитане на времето или режим на световно време, извършва се операция на таймера за обратно отброяване или стрелките са преместени в позиция, позволяваща по-лесно гледане на цифровите циферблати.	Автоматичното получаване се извършва само докато часовникът е в режим на отчитане на времето или режим на световно време. Превключете към някой от тези два режима. Ако е в ход операция на таймера за обратно отброяване, спрете я. Ако стрелките са били преместени за по-лесно гледане, върнете ги в нормалните им позиции.	E-38
Автоматичното получаване е деактивирано.	Активирайте автоматичното получаване.	E-34
Вашата настройка за град на произход е грешна.	Проверете настройката за вашия Home City и я коригирайте, ако е необходимо.	E-42
Няма достатъчно мощност за приемане на сигнал.	Изложете часовника на светлина, за да го заредите.	E-12

E-90

Приемането на сигнала се извършва успешно, но часът и/или денят не е коректен.

Възможна причина	Отстраняване	Страница
Вашата настройка за град на произход е грешна.	Проверете настройката за вашия Home City и я коригирайте, ако е необходимо.	E-42
Настройката за лятно часово време може да е неправилна.	Променете настройката за DST на Auto DST.	E-42

E-91

Спецификации

Точност при нормална температура: ±15 секунди на месец (без калибриране на сигнала)

Отчитане на времето: час, минути, секунди, следобед (PM), година, месец, ден, ден от седмицата, обратно броене на аларма

Формат на времето: 12-часов и 24-часов

Календарна система: Пълнен автоматичен календар, предварително програмиран от 2000 до 2099 година

Друго: Код на град на местоживене (може да бъде зададен един от 48 кода на града); Стандартно време/Лятно часово време (лятно часово време)

Приемане на сигнал за калибриране на времето: Автоматично получаване 6 пъти на ден (5 пъти на ден за китайския сигнал за калибриране); Оставящите автоматични приемания се отменят веднага щом едното е успешно; Ръчно получаване

Сигнали за калибриране на времето за получаване: Майнфлинген, Германия (позивна: DCF77, честота: 77,5 kHz); Антхорн, Англия (Позивна: MSF, честота: 60,0 kHz); Форт Колинс, Колорадо, Съединените щати (позивна: WWVB, честота: 60,0 kHz); Фукушима, Япония (позивна: JJY, честота: 40,0 kHz); Фукуока/Сага, Япония (позивна: JJY, честота: 60,0 kHz); Град Shanghai, провинция Хенан, Китай (позивна: BPC, честота: 68,5 kHz)

Световно време: 48 града (31 часови зони)

Друго: лятно часово време/стандартно време

Хронометър:

Измервателна единица: 1/100 секунда

Капацитет на измерване: 59' 59,99"

Режими на измерване: Изминало време, разделно време, два финала

Таймер за обратно броене:

Измервателна единица: 1 секунда

Обхват на обратното броене: 100 минути

Диапазон на настройка на началния час на обратното броене: 1 до 100 минути (стъпки от 1 секунда)

E-92

E-93

Аларми: 5 ежедневни аларми; Часов сигнал

Осветление: LED; Избираема продължителност на осветяване

Други: Индикатор за заряд на батерията; Енергоспестяващ тон за работа с бутони за включване/изключване

Зарядяване: Соларен панел и една акумулаторна батерия

Приблизително време на работа на батерията: 7 месеца (от пълно зареждане до ниво 4) при следните условия:

Гледайте да не е изложен на светлина

Вътрешно отчитане на времето

Дисплей на 18 часа на ден, състояние на сън 6 часа на ден

1 операция на осветяване (1,5 секунди) на ден

10 секунди работа на алармата на ден

4 минути приемане на сигнал на ден

1 движение на ръката за лесно разглеждане на цифровите циферблати на ден

Честото използване на осветление изтощава батерията.

Спецификациите подлежат на промяна без предизвестие.

E-94

Таблица с кодове на градове

Град Код	Град	UTC отмяване/ GMT диференциал
BRF Паро Пайо		-11
HNL Хонολουлу		-10
ANC Анакондаж		-9
YVR Ванкувър		-8
LAX Лос Анджелис		-8
DA Едмонтън		-7
ДЕН Денвър		-7
МХК Мексико Сити		-6
СНЧ Чикаго		-5
Ню Йорк SCL		-5
Сангъф УИЗ		-4
Халифакс		-4
УТТ Сейнт Джонс		-3,5
РИО Рио де Жанейро FEN		-3
Фернадо де Нороня		-2

L-2

Град Код	Град	UTC отмяване/ GMT диференциал
RAI Прага		-1
UTC		
LIS Лисабон		0
LON Лондон		
ЛУД Мадрид		
PAR Париж		
ROM Рим		+1
BER Берлин		
STO Стокхолм		
ATH Атина		
CAI Каиро		+2
JRS Йерусалим		
MOW Москва		+3
ДЖЕД Джеда		
THR Техран		+3,5

Град Код	Град	UTC отмяване/ GMT диференциал
DXB Дубай		+4
KBL Кабул		+4,5
KHI Карачи		+5
DEL Делхи		+5,5
KTM Катманду		+5,75
DAC Дакра		+6
РСМ Якоб		+6,5
ВКХ Бангкок		+7
SIN Сингапур		
НКК Ханой		+8
BJS Пекин		
TPE Тайпе		
SEL Сеул		
TYO Токио		+9
ADL Аделаида		+9,5

Град Код	Град	UTC отмяване/ GMT диференциал
GUM Гуам		+10
СВД Сеул		+11
НОУ Нумеа		+11
WLG Уелингтън		+12

Тази таблица показва градските кодове на този часовник. (Към юли 2016 г.)
Правилата, управляващи глобалните времена (UTC отмяване и GMT разлика) и лятното часово време се определят от всяка отделна страна.

L-1

L-3

Таблица с кодове на градове